

中部運輸局自動車交通部・愛知運輸支局

令和6年9月26日 14:00発表



〈お問合せ先〉

中部運輸局 自動車交通部 旅客第二課
本田、木下 Tel 052-952-8036
中部運輸局 愛知運輸支局 輸送担当
渥美、松村 Tel 052-351-5312

白タク排除に向けた啓発活動を実施します ～国慶節休暇にあわせ、セントレアで実施～

中部運輸局では、国慶節休暇期間中に日本を訪れる中国人が増加することが予想されることから、自家用車を使用して空港や観光地を中心に訪日外国人旅行者を輸送する違法な“白タク”を利用しないよう、愛知県警察、愛知県タクシー協会、中部国際空港との連携の下、下記のとおり啓発活動を実施します。

記

【実施概要】

1. 実施日時

令和6年10月3日（木） 12:00～13:00（予定）

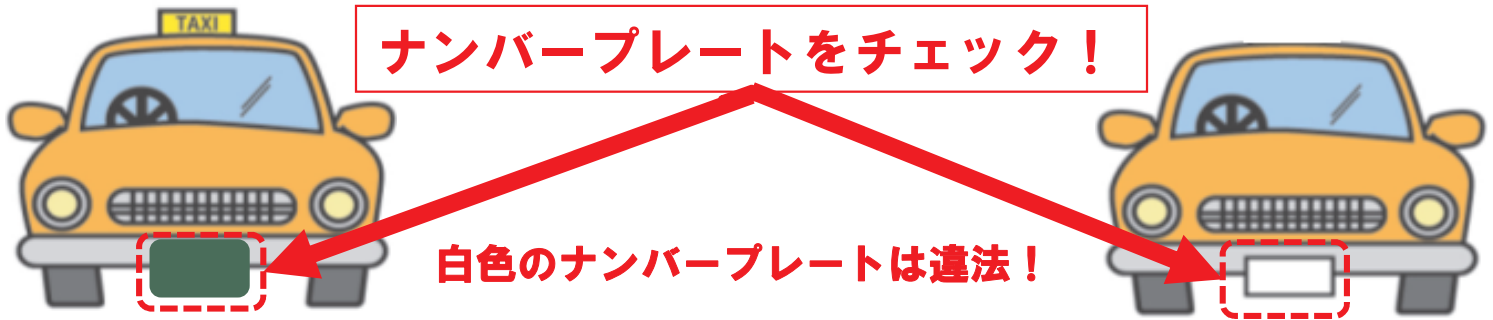
2. 実施場所

中部国際空港 アクセスプラザ

3. 実施内容

- (1) 訪日外国人旅行者を対象とした啓発チラシ（別添参照）の配布
- (2) 中部国際空港アクセスプラザのデジタルサイネージによる啓発

「白タク」での旅客運送は**違法**であり**危険**です！



白色のナンバープレートは違法！

白タクを利用した場合、警察から職務質問を受ける場合があります！

日本では配車アプリ等を使い、自家用車を使って許可なく有料で人を運送することは禁止されています！違反した場合は3年以下の懲役もしくは300万円以下の罰金、又はその両方が科されることがあります！



* 白地でもオリンピック、ラグビーワールドカップ等の特別なデザインプレートは緑の枠があり許可を持ったタクシーです。

白タクの事故でけがをした場合、補償が受けられない恐れがあります！

白タクは安全面に不安



項目	タクシー	白タク
運転手	プロドライバー	プロでないドライバー
運転前のアルコールチェック	あり	なし
事故時の責任	会社が対応	運転手任せ
保険義務づけ	旅客1名につき保険 8,000万円以上	なし

安全・安心なご旅行は、国の許可を受けた
タクシーをご利用ください！！

- 中部運輸局
- 愛知県タクシー協会
- 中部国際空港構内タクシー営業会

- 愛知運輸支局
- (公社)愛知県バス協会

- 愛知県警察
- 中部国際空港株式会社

Beware! Unlicensed Taxis are **Illegal** and **Unsafe** !

使用 “非法营运车辆” 载客既 **危险** 又 **违法** !



• Unless a vehicle has been issued the proper permission, drivers in Japan cannot use a personal vehicle to transport passengers for a fee— for example, via a ride-hailing app !

• Violators are subject to imprisonment of up to three years, a fine of up to three million yen, or both !

• 在日本，禁止私家车在没有被准许的情况下，通过打车软件等方法进行有偿的接送服务！

• 如有违规行为，将被判处3年以下有期徒刑，或者300万日元以下的罚款。情节严重者将同时受到上述两项处罚！

Legal 合法



If you happen to be injured while you are in an unlicensed taxi, you may not be protected by any insurance coverage!
乘坐非法营运车辆发生事故时，可能出现无法获得保险赔偿的情况！

Unlicensed taxis are not reliably safe
非法营运车辆在安全方面令人不安



	Licensed Taxi 出租车	Unlicensed Taxi 非法营运车
Driver 司机	Professional driver 专业司机	Non-professional driver 非专业司机
Breath alcohol measuring check 驾驶前的酒精检测	Yes 有	No 无
Accident liability 发生事故时的责任对应	Responsibility is on the taxi company 公司对应	It's up to the driver 司机个人对应
Insurance coverage 保险义务	¥80 million or more per passenger 8,000万日元以上的乘车人保险	None 无

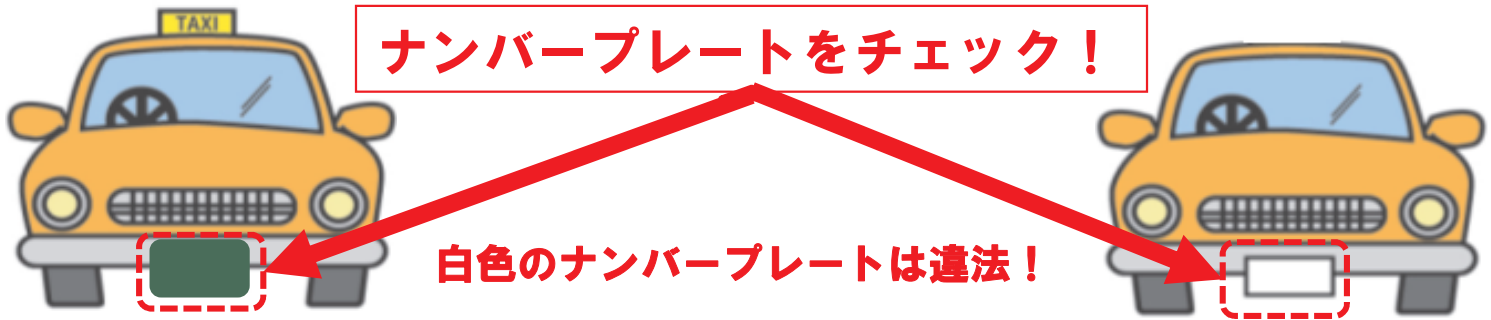
For a safe and worry-free trip, please use a legally-licensed taxi!

为了您安心·安全的旅行，请乘坐获得国家许可的出租车!!

- Chubu District Transport Bureau 中部运输局
- Aichi Prefectural Police 爱知县警察
- Aichi Bus Association 爱知县巴士协会
- Privilege Cabs Group of the Central Japan International Airport 中部国际机场区内出租车营业会

- Aichi Transport Branch Office 爱知运输支局
- Aichi Taxi Association 爱知县出租车协会
- Central Japan International Airport Co., Ltd. 中部国际机场株式会社

「白タク」での旅客運送は**違法**であり**危険**です！



白色のナンバープレートは違法！

白タクを利用した場合、警察から職務質問を受ける場合があります！

日本では配車アプリ等を使い、自家用車を使って許可なく有料で人を運送することは禁止されています！違反した場合は3年以下の懲役もしくは300万円以下の罰金、又はその両方が科されることがあります！



* 白地でもオリンピック、ラグビーワールドカップ等の特別なデザインプレートは緑の枠があり許可を持ったタクシーです。

白タクの事故でけがをした場合、補償が受けられない恐れがあります！

白タクは安全面に不安



項目	タクシー	白タク
運転手	プロドライバー	プロでないドライバー
運転前のアルコールチェック	あり	なし
事故時の責任	会社が対応	運転手任せ
保険義務づけ	旅客1名につき保険 8,000万円以上	なし

安全・安心なご旅行は、国の許可を受けた
タクシーをご利用ください！！

- 中部運輸局
- 愛知県タクシー協会
- 中部国際空港構内タクシー営業会

- 愛知運輸支局
- (公社)愛知県バス協会

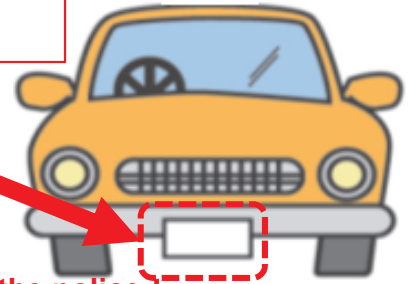
- 愛知県警察
- 中部国際空港株式会社

Beware! Unlicensed Taxis are **Illegal** and **Unsafe** !

Vận chuyển hành khách trên “Taxi biển số trắng” là **phạm pháp** và **nguy hiểm**!



Check the color of the license plate to be sure!
Kiểm tra biển số xe!



Unlicensed taxis have white plates, but legally-licensed taxis have green plates.
Biển số màu trắng là phạm pháp!

If you use an unlicensed taxi, you may be questioned by the police!
Trường hợp sử dụng taxi biển số trắng, có thể sẽ bị cảnh sát thẩm vấn nghiệp vụ!

- Unless a vehicle has been issued the proper permission, drivers in Japan cannot use a personal vehicle to transport passengers for a fee— for example, via a ride-hailing app !
- Violators are subject to imprisonment of up to three years, a fine of up to three million yen, or both !
- Tại Nhật Bản, hành vi sử dụng các ứng dụng gọi xe, v.v. để vận chuyển người có tính phí trên xe ô tô của gia đình mà không có sự cho phép sẽ bị nghiêm cấm!
- Trường hợp vi phạm có thể bị phạt tù đến 3 năm hoặc phạt tiền lên đến 3 triệu yên hoặc bị phạt cả hai hình thức!

Legal Hợp pháp



If you happen to be injured while you are in an unlicensed taxi, you may not be protected by any insurance coverage!
Trường hợp bị thương trong tai nạn taxi biển số trắng, có thể sẽ không được bồi thường!

Unlicensed taxis are not reliably safe
Bất an về mặt an toàn đối với taxi biển số trắng



	Licensed Taxi Taxi	Unlicensed Taxi Taxi biển số trắng
Driver Tài xế	Professional driver Tài xế chuyên nghiệp	Non-professional driver Tài xế không chuyên nghiệp
Breath alcohol measuring check Kiểm tra nồng độ cồn trước khi lái xe	Yes Có	No Không có
Accident liability Trách nhiệm khi xảy ra sự cố	Responsibility is on the taxi company Công ty sẽ đối ứng xử lý	It's up to the driver Phó mặc cho tài xế
Insurance coverage Nghĩa vụ tham gia bảo hiểm	¥80 million or more per passenger Bảo hiểm cho từng hành khách 80 triệu yên trở lên	None Không có

For a safe and worry-free trip, please use a legally-licensed taxi!

Để có một chuyến đi du lịch an toàn/an tâm, vui lòng sử dụng taxi được sự cho phép của quốc gia!!

- Chubu District Transport Bureau Cục Giao thông Vận tải Chubu
- Aichi Transport Branch Office Chi cục Giao thông Vận tải Aichi
- Aichi Taxi Association Hiệp hội taxi tỉnh Aichi
- Central Japan International Airport Co., Ltd. Central Japan International Airport Co., Ltd.
- Privilege Cabs Group of the Central Japan International Airport Hiệp hội Kinh doanh taxi trong khuôn viên Sân bay quốc tế Chubu
- Aichi Prefectural Police Cảnh sát tỉnh Aichi
- Aichi Bus Association Hiệp hội xe buýt tỉnh Aichi